



Date: September 01st, 2026
Ngày 01 tháng 09 năm 2026

Dear Valued Customers,
Kính gửi: Quý Khách hàng, Quý Đối tác,

First and foremost, we would like to express our sincere gratitude for your continued trust and support for Asia Refrigeration Industry Joint Stock Company (ARICO).

Lời đầu tiên, Công ty Cổ phần Kỹ Nghệ Lạnh Á Châu (ARICO) xin trân trọng cảm ơn sự tin tưởng, hợp tác và đồng hành của Quý Khách hàng, Quý Đối tác trong suốt thời gian vừa qua.

As part of our efforts to strengthen the manufacturing capabilities for Hoshizaki products in Vietnam and enhance our brand presence, we are pleased to announce that **ASIA REFRIGERATION INDUSTRY JOINT STOCK COMPANY**, as a member of the Hoshizaki Group, will change its corporate name.

*Nhằm tăng cường năng lực sản xuất các sản phẩm mang thương hiệu Hoshizaki tại Việt Nam và đồng thời nâng cao sự hiện diện của thương hiệu Hoshizaki trên thị trường, chúng tôi xin trân trọng thông báo: **CÔNG TY CỔ PHẦN KỸ NGHỆ LẠNH Á CHÂU**, thành viên Tập đoàn Hoshizaki, sẽ chính thức thay đổi tên doanh nghiệp. Cụ thể như sau:*

The English name will be:
Tên tiếng Anh mới sẽ là:

HOSHIZAKI VIETNAM MANUFACTURING CORPORATION

The official Vietnamese name will be:
Tên tiếng Việt chính thức sẽ là:

CÔNG TY CỔ PHẦN HOSHIZAKI MANUFACTURING VIỆT NAM

This name change reflects our strategic decision to emphasize our role as a manufacturing hub in Southeast Asia within the Hoshizaki Group, while aligning our local identity with the global brand.

Đây không chỉ là một sự thay đổi tên, mà thể hiện định hướng chiến lược của Công ty trong việc khẳng định vai trò là trung tâm sản xuất của Tập đoàn Hoshizaki tại khu vực Đông Nam Á, đồng thời thống nhất hình ảnh nhận diện tại Việt Nam với thương hiệu toàn cầu Hoshizaki.

The new name clearly communicates that we are an integrated manufacturing company producing high-quality products right here in Vietnam.

Tên gọi mới cũng truyền tải rõ ràng rằng chúng tôi là một doanh nghiệp sản xuất tích hợp, trực tiếp sản xuất các sản phẩm chất lượng cao ngay tại Việt Nam.



Key Points to Note:

Một số nội dung xin thông báo đến Quý Khách hàng, Quý Đối tác

1. No change in legal status or management

Không thay đổi tư cách pháp lý và bộ máy quản lý

We became a member of the Hoshizaki Group in 2025, and this name change is intended to more clearly define our role within the Group.

There are no changes to our management structure.

Công ty chúng tôi đã trở thành thành viên của Tập đoàn Hoshizaki từ năm 2025, và việc thay đổi tên doanh nghiệp lần này nhằm xác định rõ hơn vai trò của Công ty trong Tập đoàn.

Việc đổi tên không làm thay đổi cấu trúc quản lý của Công ty.

2. No change in business operations

Không thay đổi hoạt động kinh doanh của Công ty

Our commitment to product quality, service excellence, and customer support remains unchanged.

Công ty vẫn duy trì và cam kết cung cấp sản phẩm, dịch vụ, hỗ trợ khách hàng với chất lượng, tiêu chuẩn và tinh thần phục vụ như trước đây.

3. ARICO logo will continue to be used alongside the Hoshizaki penguin logo

Logo ARICO sẽ tiếp tục được sử dụng song song với logo chim cánh cụt của Hoshizaki

For our traditional industrial refrigeration business, nothing changes.

For Hoshizaki-branded commercial refrigeration products, we will adopt the penguin logo for sales and branding.

Đối với lĩnh vực lạnh công nghiệp truyền thống, thương hiệu và logo ARICO vẫn được duy trì như hiện nay.

Đối với các sản phẩm lạnh thương mại mang thương hiệu Hoshizaki, Công ty sẽ sử dụng logo chim cánh cụt trong hoạt động kinh doanh và nhận diện thương hiệu theo định hướng chung của tập đoàn.

4. No change in point of contact

Không thay đổi các đầu mối liên hệ

All existing contracts, agreements, and bank account details remain valid.

Should any administrative changes be required, we will notify you separately.

Tất cả các hợp đồng, thỏa thuận, giao dịch và thông tin tài khoản ngân hàng hiện hành của Công ty vẫn tiếp tục có hiệu lực.

Trường hợp phát sinh bất kỳ thay đổi hành chính nào liên quan, chúng tôi sẽ có thông báo riêng đến Quý Khách hàng, Quý Đối tác bằng văn bản.

Effective Date – According to the 13th amendment of the Enterprise Registration Certificate, the company name changes officially took effect on **August 14, 2026**.

Thời điểm có hiệu lực – Theo Giấy chứng nhận đăng ký doanh nghiệp đăng ký thay đổi lần thứ 13, việc thay đổi tên doanh nghiệp chính thức có hiệu lực từ **ngày 14 tháng 08 năm 2026**.





We are confident that this change will further strengthen our manufacturing foundation and reinforce our long-term commitment to the Vietnamese market.

Chúng tôi tin tưởng rằng, sự thay đổi này sẽ tiếp tục củng cố nền tảng sản xuất, khẳng định cam kết đầu tư tại thị trường Việt Nam.

By combining Hoshizaki Group's global technological expertise with ARICO's local manufacturing know-how, we will be able to deliver even higher quality and more reliable products with stable supply.

Với sự kết hợp giữa năng lực công nghệ toàn cầu của Tập đoàn Hoshizaki và kinh nghiệm sản xuất thực tiễn của ARICO tại Việt Nam, chúng tôi kỳ vọng sẽ mang đến các sản phẩm có chất lượng cao hơn, độ tin cậy tốt hơn và nguồn cung ổn định hơn.

Rest assured, we will continue serving the industrial refrigeration market and providing the same services as before, such as refrigeration system contracting, and the supply and installation of freezers and cold storage facilities for food preservation.

Đồng thời, Công ty vẫn tiếp tục phục vụ thị trường lạnh công nghiệp như trước đây, bao gồm các hoạt động như: thi công hệ thống lạnh, cung cấp và lắp đặt máy cấp đông, kho lạnh bảo quản thực phẩm và các giải pháp liên quan.

We firmly believe this will allow us to provide better service to our valued customers.

Chúng tôi tin tưởng rằng, sự thay đổi này sẽ giúp Công ty phục vụ Quý Khách hàng, Quý Đối tác ngày càng tốt hơn.

Should you have any questions or concerns, please do not hesitate to contact us at the following:

Mọi chi tiết cần trao đổi, xin vui lòng liên hệ:

Contact Person: Huynh Khoi Binh – Director

Người liên hệ: Ông Huỳnh Khôi Bình – Giám đốc

Phone: +84 909 565 357 | **E-mail:** binhkh@arico.com.vn

We sincerely appreciate your continued patronage and look forward to serving you even better in the future.

Công ty chúng tôi trân trọng cảm ơn sự ủng hộ và hợp tác quý báu của Quý Khách hàng, Quý Đối tác, và rất mong tiếp tục nhận được sự đồng hành trong thời gian tới.

Yours sincerely,

Trân trọng thông báo,



Huỳnh Khôi Bình

Managing Director | Giám đốc

HOSHIZAKI VIETNAM MANUFACTURING CORPORATION

CÔNG TY CỔ PHẦN HOSHIZAKI MANUFACTURING VIETNAM